

ชื่อเรื่องการค้นคว้าแบบอิสระ การสร้างหนังสือเตรียมความพร้อมทางภาษา สำหรับผู้เรียน
ภาษาไทยในฐานะภาษาต่างประเทศ

ผู้เขียน นางสาวสุกัญญา ศุภพลกิจ

ปริญญา ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต (การสอนภาษาไทย)

คณะกรรมการที่ปรึกษาการค้นคว้าแบบอิสระ

รองศาสตราจารย์ศรีวิไล พลมณี ประธานกรรมการ

รองศาสตราจารย์นราวัลย์ พูลพิพัฒน์ กรรมการ

บทคัดย่อ

การศึกษาค้นคว้าครั้งนี้มีวัตถุประสงค์เพื่อสร้างหนังสือเตรียมความพร้อมทางภาษาสำหรับ
ผู้เรียนภาษาไทยในฐานะภาษาต่างประเทศ เครื่องมือที่ใช้ในการศึกษาประกอบด้วย
แบบสอบถามความต้องการของผู้เรียนเพื่อนำมาเป็นข้อมูลก่อนสร้างหนังสือ, แบบประเมิน
คุณค่าของหนังสือโดยผู้เชี่ยวชาญ และ แบบสอบถามความคิดเห็นของผู้เรียนต่อหนังสือเตรียม
ความพร้อมทางภาษาสำหรับผู้เรียนภาษาไทยในฐานะภาษาต่างประเทศ ประชากรที่ใช้ศึกษา
ในครั้งนี้คือ ผู้เชี่ยวชาญจำนวน 5 คน นักเรียนที่เรียนภาษาไทยในฐานะภาษาต่างประเทศ
จากสถาบันสอนภาษาเอยูเอ อำเภอเมือง จังหวัดเชียงใหม่ จำนวน 20 คน ผลการศึกษารูป
ได้ดังนี้

1. ได้หนังสือเตรียมความพร้อมทางภาษาสำหรับผู้เรียนภาษาไทยในฐานะ
ภาษาต่างประเทศ จำนวน 15 บท โดยแบ่งเป็นฉบับภาษาไทย และ ภาษาอังกฤษ แต่ละบท
ประกอบด้วยคำอธิบายพร้อมตัวอย่างวลีและประโยค พร้อมแบบฝึกหัดท้ายบท
2. ผู้เชี่ยวชาญมีความเห็นว่าหนังสือเตรียมความพร้อมทางภาษาที่สร้างขึ้น
มีความเหมาะสมดีและสามารถนำไปเตรียมความพร้อมทางภาษาให้แก่ นักเรียนชาวต่างชาติได้
3. ผู้เรียนภาษาไทยในฐานะภาษาต่างประเทศมีความเห็นว่าหนังสือเตรียมความพร้อม
ทางภาษาที่สร้างขึ้นมีความเหมาะสมดีและตรงตามความต้องการของผู้เรียน

Independent Study Title Construction of Textbook for Language Readiness Preparation
for Learners of Thai as a Foreign Language

Author Miss Sukanya Suphonlakit

Degree Master of Education (Teaching Thai)

Independent Study Advisory Committee

Assoc. Prof. Sriwilai Ponmanee Chairperson

Assoc. Prof. Narawan Poonpipat Member

ABSTRACT

The objective of this study was to develop the textbook which prepares learners of Thai as a foreign language. The instrument before the writing work started were the questionnaire for survey with students about their expectations of the book. And also questionnaire for opinions from teachers and students about the contents after the book was completed. The populations used in this study was five teachers and twenty students from AUA language school, Chiangmai Thailand.

The conclusions are:

1. An Orientation to Thai textbook for students who learn Thai as a foreign language.

This textbook has 15 lessons in separate version of Thai and English include sample phases and sentences for drill, and exercises.

2. The teachers' opinions whether An Orientation to Thai textbook for students who learn Thai as a foreign language were suitable and can apply for prepares learners of Thai as a foreign language.

3. The students who learn Thai as a foreign language ' opinions whether An Orientation to Thai textbook for students who learn Thai as a foreign language were suitable and meets their requirements.